

مطبعه روحی اداره :

جفال اوغلنده امنیت
صندوقی جوارنده
شکول یقوشنده
۲۷ نومرو

مشتاقنامه صراط مستقیم

اخطار :

مسئله موافق آثار
جدید مع المنونیه
قبول اولور
درج ایدله بن آثار اعاده اولماز

دین ، فلسفه ، علوم ، حقوق ، ادبیات ، تاریخ ، سیاست ، ربا ، انحصار ، احوال و شؤون اسلام ، دین و عبادت ، ابرو و هفتاد بر نشر اولور .

آبونه بدلی

صاحب و مؤسسلری :

ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب
تاریخ تأسیسی

در سعادتده نسخه سی ۵۰ پاره در

قیرلهدن مقوا بورو ایله کوندربلیرسه سنوی
۲۰ غروش فضله آلنیر

سنه لکی	التی آیلای	غروش	روبله	فرانک
۶۵	۳۵	۳۰۵	۹	
۶۵				
۱۷				

ممالک عثمانیه ایچون
روسیه
سائر ممالک اجنبیه

۱۰ تموز ۳۲۴

عدد : ۱۴۰

۷ ربیع الآخر پنجشنبه ۲۱ نisan ۳۲۷

آلتنجی جلد

نفسیه شریف

انوارت ان

شجره دن تناول ایلدی و صکره آندن آدمه و یروب اوده اکل ایتدی [بزرده [آدم و حوا ایله ابله یسه مقرر حضور و سرور دن دار محن و ابتلایه] هبوط ایدک ، سز بری بریکزک دشمنی سکیز . سز ارضده بر مدته قدر [قالوب تعیش و] تمتع ایدرسکیز دیدک [بونلردن هربری بریره هبوط ایدرک ذریت آدم ایله ابایس آره سنده عداوتلر جایگیر اولدی]

« فازلهم الشیطان عنها » قول شریفنده [عن] کله سی تعلیل ایچوندر و ضمیر شجره یه راجعدر .

[عن] کله سی تعلیل ایچون کلور ، نته کیم « وما فعلته عن امری » نظم جلیلنده بومعناده مستعملدر و مال نظم جلیل : بن بونی کندنی رأیله یایمدم ، امر الهی ایله یایدم دیمکدر - ق ، ش .

« ولکم فی الارض مستقر و متاع الی حین » قول شریفی ، سزک ارضده استقرار و تمتعکیز زمان محدودده منتهی در ، بو استقرار و تمتع دائمی دکلدر دیمکدر . کلامده ایکی فائده وار : بریسی ارضک معیشت و تمتع اولنق ایچون تمهید و مهیا ایدلمش اولمسی در . دیگر ی ده ارضده کی حیاتک طبیعت و ماهیتی خلود و دوامه منافی بولمسی در . شو حالده هبوط نه اهلک و محو آثار ایچوندر ، نه ده شجره ممنوعیه شجره خلده تسمیه ایدن شیطانک القای و سوسه ایله زعم ایتدیردیکی وجه ایله خلود ایچوندر . ماحصل ، جناب حکیم مطلق عز شانیه انلری بهشت آسوده کیدن زمین سعی و عمله اخراج ایتمشدر ، فقط بو اخراج انلری افنا ایچون دکلدر ، بوکا استقرار فی الارض ایله اشارت بیورلمشدر . بو اخراج ارضک خیرات و منافعی ایله تمتعدن محرومیت صورتیه انلره عقوبت ایتک ایچونده دکلدر ، بوکا [متاع] ایله اشارت ایدلمشدر . انلری الی الابد تمتع قلمق ایچونده دکلدر ، بوکاده استقرار و تمتعک بر زمانه قدر اولمسیله اشارت اولنمشدر - ع .

۳۶ - فازلهم الشیطان عنها فآخر جهما مما کانا فیه و قلنا اهبطوا بعضکم لبعض عدو ولکم فی الارض مستقر و متاع الی حین .

[او سجود و خضوع ایتیمان] شیطان [آدم و حوا یه و سوسه القاسیله] ایکسینی ده آندن ازالل ایدوب بولندقلری شیلردن انلری اخراج ایلدی [شجره ممنوعه دن طولای انلری مزلقیه دوشوردی ، آندن اکل کندیلر نی سوق ایتدی ، انلرده او شجره دن اکل ایتملریله شیطان انلری بولندقلری یردن و یا خود مشمول اولدقلری عز و نعمتدن خارجه چیقاردی . آدم ایله حواء جنتده نعیم الهی ایله مسعود و دلشادر ایکن شیطان داخل جنت اوله رق زوج و زوجه نک رقت قلبلرینه طوقونه جق صورتده بکا و فریاد ایتدی ، سببی صورتقلرنده سزک ایچون آغلایورم ، زیرا سز اوله جکسکیز ، بو نعمتلر سزیه ابدی دکلدر دیدی . زوج و زوجه محزون اولدیلر . شیطان تکرار کلوب یا آدم شجره خلدی سکا کوستره می می ؟ آندن یرسه کز حیات باقیه نائل اولورسکیز دیدی . آدم آنک بو تکلیفی قبول ایتمه نیجه بن ایکیکزکده خیر خواهلرندیم دیه یمین ایتدی ، انلرده برکیمسسه یلان یره اللهه یمین ایتمز ملاحظه سیله آلدانه رق حواء همان کیدوب

۳۷ - فتلی آدم من ربه کلمات فتاب علیه انه هو التواب الرحیم

[آدم ايله حواء وسوسه شیطان رحیم ايله نعیم دائمین محروم اولدقلر ایچون نیجه ییللر بکا و فریاد ایتدیلر . فقط بولردن صادر اولان زله مقتضای طبعاری اولیوب عدولرینک اغرا و وسوسه سیله اولدیغندن مظهر لطف الهی اولدیلر . نهایت [آدم جناب حقدن] اعتراف جرم واستدعای عفو و مرحمتی متضمن [کلمات] مخصوصه [تلقی ایتدی] ذات اقدس باری اکا کلمات مخصوصه الهام ایلدی و حوا ايله برابر او کلمات ايله تضرع و نیازه باشلادقلرندن [جناب حق] حوا ايله [انک توبه سنی قبول بیوردی . الله [تعالی] تواب رحیم در .] توبه ایدن قوللرینه لطف و مرحمت ایدوب انلری عفو و مغفرت ایلر] .

آدمه جناب حقدن الهام اولنان کلمات ، سورة اعرافده تحکیمه بیورلدینی اوزره « ربنا ظلمنا انفسنا وان لم تغفر لنا وترحمنا لنكونن من الخاسرين » تضرع و نیازیدر . توبه فی الاصل مطلق رجوع معناسنه ایکن کیت کیده رجوع عن الذنب معناسنده غالب اولمشدر . جناب حقه اسناد اولنورسه قبول توبه دن عبارتدر .

افواه ناسده بومقامه متعلق اوله رق کثرتله دوران ایدن ایکی مسئله وارددرکه بری حوانک ضلع آدمدن خلق اولمسی ، دیکری ده آدمک عصمتی مسئله لریدر . برنجی مسئله حقنده قرآنده نص و صراحت یوقدر ؛ « وخلق منها زوجها » قول شه یفنی ده سفر تکوین مطابق اولسون ایچون بو معنایه حمل ایتک لازم کلز ، چونکه قصه خلق آدم ، اهل کتابک اللرنده تداول ایدن توراتده ورود ایتدیکی وجه ايله قرآنده ده بر حکایه تاریخیه طرزنده اوله رق وارد اولما مشدر . آدمک خلق و ایجاد و مکوناتک انکله تکمله استعدادی و روی زمینده الله تعالی نک حکمتلرینی اظهار و سنن الهیه سنی اقامه ایدوب ده ذات الوهیتنه خلیفه اولسون ایچون کنیدیسنه علوم و افعاله حد و پایانسز استعداد ویرلمش اولمسی و باعث معصیت اولان وسوسه ايله داعیه شر و تأثردن سالم اولمادیغی خصوصاتنده جای عبرت نه ایسه قرآن انجق انی بیان ایتمشدر . حد ذاتنده تاریخ مسئله لری دینک مهمات اصلیه سندن اولیوب دین تاریخک انجق عبرت الله جق جهت لرینه عطف نکاه ایلدیکنه مبنی تاریخ نظر قرآنده مقصود اولدیغندن سفر تکوینده خلقت آدم ایچون زمان و مکان تعیین ایدلمشیکن قرآن بوکا دائر زمان و مکان بیان ایتما مشدر . سفر تکوینک بو تعیین و تحدیدی مکوناتدن و تاریخ خلقتدن بحث ایدنلرک دین نصرانیقی رفض و ترک ایتلرینه سبب اولدی ، زیرا تجربه و مشاهده اوزرینه بنا ایدلمش اولان علم ، توراتده بیان اولنان تاریخ خلقتک خطاسنی کوستردی و توراتک تاریخ تکویننده تعیین ایتدیکی زماندن اقسام انسانک موجود اولدیغنه دلالت ایدر ارضده اناری بولندی . بونک اوزرینه اهل کتابدن برفرقه تأویلاته و دیگر بر فرقه ده کتاب توراتی انکاره قالشدی . آدمک عصمتی مسئله سنه کلنجه ؛ سلف و سلکی اوزرینه روش

و جریان ، قصه ده ظاهرینه عقلک میلان ایتدیکی احواله دائر وارد اولان ده دیکر شیلر کی آدمک عصیان و توبه سنی خصوصتکده متشابهاتدن بولندیغنه بزی سوق ایدیور . بزم ایچون شونی ده دیمک وارددرکه آدمدن صادر اولان او مخالفت ، « فتنی ولم تجدله عزما » نظم جلیله سده بیان بیورلدینی وجه ايله ذات شریفنه عزم نبوت لاحق اولمازدن اول ایدی . او امر الهیه یه مخالفتدن معصوم اولمسی اوزرینه اتفاق ایسه انجق نبوتندن صکره در . آدمدن وقوعه کلن شی نسیان اولوب ده اعظام ایچون اکا عصیان نامی ویرلمشدرده اوله ییلور ، سهو و نسیان ایسه عصمتنه منافی دکلدر . مع مافیه کلامی هیئت مجموعه سیله تمثیله حمل ایده جنت اولورسه ق آدم علیه السلامک عصمتی اخلاص قضیه سنی عاقل اولانک خاطرنندن بیله کچمز - ع .

طه

جناب رب عزت سکان عالم ملکوته آدمی ارضده خلق و استخلاف ایده جکنی اخبار ایدیور . قرآن حکیم یک چوق کره حکایه و محاوره طرزنده تصویر معانی ايله اذهانی ماوراء حکایه یه ارشاد ایلدیکنندن بو اخبار و حکایه دخی بمضارنجه ، ارضی و شو عالمک باعث قوام نظامی اولان قواسنی ؛ بولرده تصرف ایدرک ارضده وجوبک کلی کنیدیسیله تحقق ایدن برنوع مخلوقاتک وجودینه تهیسه ایلیمکدن عبارت اولیور . فی الحقیقه روی زمینده نوع بشرک آفتاب سلطنتی پرتو نمای ظهور اولنجه شعشعه سنی عوالم زیر و بالای طوتدی . جسماً کوچوک بر مخلوق ایکن بتون قوای علمی خدمتده قوللاندی . دریایی قریه ، قره یی دریاه تحویل ایلدی . فضا ده نیجه عالمک کشف ایتدی . کره زمینی آثار علوم و فنون ايله معمور و مزین قیلدی .

آدمک روی زمینده ایجاد و استخلافه دائر جانب رب اقدسندن ظهور ایدن خطاب اوزرینه ملائکه ارضده فساد ایده جک و بغیر حق قانلر دوکه جک اولان نوع انسانی استخلاف ایدیه جک دیه سؤال ایتمشلر . ملاء اعلى لسانندن ایراد اولنان بو سؤال دخی ، انسان اختیار و اراده سیله عمل ایدر اولمسنه و کنیدیسنه حد و پایانسز علوم و افعاله استعداد ویرلمسنه مبنی ، انسانک استعدادنده بولنان حالاتی تصویر و آنک ارضده خلافتنه بونک منافی اولمادیغی بیان ایچون بر تمهیددر دینیه یور . فی الواقع حسن تربیه ايله نشوونما بوله رق استعدادینی حسن استعمال ایدن اصفیای ناس ، کرم اخلاق ايله ، سمی وجد ايله ، علم و هنر ايله ، صنعت و معرفت ايله وظیفه سنی ایفا ایدرک نوع انسانک بو عالمده مقام عز خلافتنه سریر شوکت تکریمه لائق اولدیغی اثبات ایدیور . خالق و مخلوقه قارشى وظیفه قصور ایدنلر ایسه انواع فساد ايله عالمی تخریب ایدیور ، عباد اللهی بری برینه قاتیور ، جمعی طور و افاده لر ايله منفعت خصوصیه نه پرستش ایدیور . جناب منزل الفرقان کتاب عزیزنده « ولا تكونوا كالذين تفرقوا » بیورمش

تحقق ایلدکن و آدمک توبه سی قبول بیورلدقندن صکره انک حقند
بر نوع رأفت اظهاری ایچون امر واقع ، صراط مستقیمه ارشاد
ایدیله جکی رعیدینه مقرون اوله رق تکرار ایدیلور وشویله بیوریلور :
بز [انلره] دیدک که سزاندن هپ برلکده هبوط ایدک [بویله دیدک
بویله اولدی ، آرتق نعيم خالص و راحت عامه طورى نهایت بولدی ،
شمى بر طوره داخل اولک که سزک ایچون او طوره ایکی طریق
واردر : هدى وضلال ، ایمان و کفران ، ضلال و خسران] . بندن
سزه هدى [وارشاد] کله جکدر [سزه رسول مرشد و کتاب مبین
کوندره جکم ، ینه نعيم سرمدی یه ایصال ایدمک طرق هدايتی سزله
تعلیم ایدمک] . هرکیم بنم هدايت [وارشاد] مه اتباع ایدر [و تعیین
ایلدیکم صراط مستقیمه سالک اولور] سه انلره [وسوسه شیطانندن
وانی تعقیب ایدن شقاء و خسرانندن] خوف و هراس یوقدر و کندیلری
[آرزو ایدیلن بر شیئک اله کچماسندن و یا خود سویلن بر شیئک اله
چیقمسندن طولای] محزونده اولمازلر [زیرا بو هدايت وارشاد ايله
بیورلر که صبر و تسلیم جناب حق خشنود و مکافاتى ایجاب ایدر
احوالدندر ، و صبر و تسلیم انسانه حوادث دهردن عبرت آلمق قپوسنى
آچار و محن و شدائد کوكس و یرمک ایچون کندیسنه قوت و یررده
اله کچیانندن دها خیرلى بر عوض حصولنه و آلدن چیقان بر شیدن
طولای تسلى خاطره بادی اولور] .

خوف : انسانک کندینه بر مکروه اصابت ایدمک جکی یا خود امید
ایلدیک بر مطلوبدن محروم اوله جنی انتظاريله تالمندن عبارتدر . حزن :
سودیکى شئی ضایع ایتدیکی زمان انسانه طاری اولان المدر .
« اهبطوا » کله سنک قلبمزه ایراث ایلدیکی خوف و هراس مقابله سنده
حق جل و علا حضرتلری بزه اطمینان تام احسان ایلدیکنندن الله
تعالی نک هدايت وارشاديله هدايت بولانلر نه کله جکندن خوف ایدرلر ،
نده فوت اولان شیدن طولای محزون اولورلر ، زیرا ارشاد و هدایه
اتباع ایتک انلره خیرات و منافعت طریق اکتسابی سهل و آسان ،
ودنیا ايله آخرت سعادتى کندیلرینه تهیته و آماده ایدر ، و جهة عزیمتى
مسلك ارشاده متوجه اولانلره هر استقبال ایلدکلى شی قولای کلور
ونه اصابت ایتسه و یا خود نه ضایع ایلسلر کندیلرینه آسان اولور ،
چونکه الله تعالی نک عوض و مکافاتى احسان ایدمک جکی یقیناً بیورلر ،
شو حالده اصابت ایدن و یا خود ضائع اولان شی کسبده کی تعب و مشقت
کبی اولور ، وقوع بولان و یا خود امید اولانسان ربح لذتيله زائل
اولور کیدر .

بر آدم چیقوبده دییه جک اولورسه که دین انسانک حریتی تقید
ایدر ، استفاده ایدمک جکی بعض حظوظ و لذاتدن انی منع ایلر ،
بوندن محرومیت ایه انسانه حزن کتورر ، بو حالده دین احزانندن
نصل مأمن و پناکاه اولور و اکا اتباع ايله نجات و سلامت ، انی
ترک ايله خیت و خسران نصل اولور ؟ انک جوابی شودر که دین هیچ
بر لذتن منع ایتمز ، مکرکه تلذذ قصدنده اولانه و یا خود ابتناء جنسندن

ایکن ارکان توحید اولان اقوام مختلفه اسلامیه یی برى برندن تفریق
چالیشیور ، منبع فضائل اولان الوهیتی انکار ايله جهان فضیلتی
لرزه ناک ایدیلور . اخلاق و آداب هر شیئک وبالخاصه ترقی بشرک مبدأ
و منشائی اولوب بو رابطه بین البشردن علوم و معارف تولد ایلدیکی
و بوندن ده صنایع ظهوره کله رک عالم معمور و آبادان اولدیغی حالده
اخلاق و آداب قومیه یی هیچه صایور . صورارم سکا ای بوالهوس !
تمدن و ترقی بشر بویله هیچا هیچلر ایلدی ، بو درلو تحقیر و تزییفلر
ایلدی ساحه آرای ظهور اولور ، یوقسه هرکس متخصص بولندیغی
علوم و صنایعده بشریته نافع افعال و آثار کوسترمکله می وجود بولور .
وجود انسانیده کی ترتیب و وظائف اعضایه مطلع اولمسی ایجاب ایدن
بر طیب وجود باری یی انکار ایدرسه بونه یی افهام ایدر ؟ بر داء
عضالک هنوز کشف اولنماش دواسنی بولمق فضیلت مبعجله سینه بو
معادلی اولور ؟ قلمی اخلاق و آداب وادیسنده جولان ايله قلوب امته
رشحه پاش فضائل اولان بر ادیب ايله اخلاق و آداب قومیه یی هر
وسيله دوشدکجه تحقیر و تزییف ایدرک هیئت مجموعه امنی مهملکه
اضحلاله سور و کله یی بر محرر نظر انسانیتده برمی در ؟

الحاصل انسانده استخلافه لائق خصال ممتازده بولندیغی کبی روی
زمینده تنازع و تخاصمک ، تعدی و افسادک باعث فورانی اولان سوء
خواطره تبعیت ايله بومثللو حالاته تصدی ایلدک دخی مایه سنده مندمج
بولیور . بونلردن حقه اتباع ایدنلر دارینده نائل سعادت ، هوای
نفسانی یه پیرو اولانلر گرفتار نیجه ذل و عقوبت اولیور . بناء علیه
آیات کریمه ده کی محاورات ، بو جهتله رمز و اشارت اولمق اوزره
تمثیل و تصویر معاینندن عبارتدر بولنده ملاحظات سرد ایدیلور .

انسانک دائرة علمی واسع اولمقله برابر کیندینه علم السیدن انحق
بر مقدار قلیل و یرلمش اولدیغندن آدمک روی زمینده ایجاد و استخلافه
متعلق نظم جلیله کی رموز و اشارات بو خاء سافله ایشه آنحق بو
مرتبه فهم اولنه بیله یور . کاهو حقه فهم و اطلاعی اولسه اولسه بتون
حقائق و اسرارک انکشاف ایدمک جکی [یوم تبلی السرائر] ده نصیب
و میسر اوله بیلور . بونک بین البشرده نظیری واردر : رجال امم مجامع
عمومیه ده سوز سویلرلر ، هرکس اوسوزلرک معانی وضعیه سنی اکلا ر ،
خواص ناس ایه انلرده مندرج اسرار و اشاراته درجه درجه واقف
اولورلر ، نهایت او سوزلرک تعلق ایلدیکی حادثه بر کون ظهوره
کلسیله هرشی میدانه چیقار ، او کفتکولرک آرتق نه دیمک اولدیغی
عیاناً تعین ایدر .

۳۸ — قلنا اهبطوا منها جميعا فاما يأتينكم مني هدى

فن تبع هداى فلاخوف عليهم ولا هم يحزنون .

[آدم ايله حواء بولندقلری جتندن و یا مشمول اولدقلری عز
و نعيمدن اخراج اولندقدن صکره انلره هبوط ایدک ، مهبطکى
دار بيله و معاد تدریه خطاب غضب ايله امر و خطاب اولنشىدى . بواصر السهى